

## PASLAUGŲ TEIKIMO SUTARTIS NR. AŠT21-39

2021-05-21, Alytus

**UAB „Alytaus šilumos tinklai“**, juridinio asmens kodas 149947714, registruotos buveinės adresas Pramonės g. 9, LT-62175 Alytus, atstovaujama direktoriaus Mindaugo Nevardausko, veikiančio pagal Bendrovės įstatus, toliau vadinama „Užsakovu“,

ir

**UAB „ABB“**, juridinio asmens kodas 110179684, buveinės adresas Parko g. 37 Avižieniai, atstovaujama Serviso vadovo Justino Pesliako ir ABB padalinio Lietuvoje vadovo Kęstučio Jablonskio, veikiančių pagal prokurą, toliau vadinama „Paslaugų teikėjas“,

Abi kartu toliau vadinamos „Šalimis“, o kiekviena atskirai – „Šalimi“, vadovaujantis CVP IS priemonėmis viešai skelbto pirkimo Nr. 542698) rezultatais, sudarė šią ABB dažnio keitiklių aptarnavimo paslaugų teikimo sutartį, toliau vadinamą „Sutartimi“ ir susitarė:

### 1. Sutarties sąvokos

- 1.1. Pirkimų įstatymas – Lietuvos Respublikos pirkimų, atliekamų vandentvarkos, energetikos, transporto ar pašto paslaugų srities perkančiųjų subjektų, įstatymas (galiojanti aktuali redakcija su visais pakeitimais ir papildymais).
- 1.2. Viešųjų pirkimų įstatymas – Lietuvos Respublikos Viešųjų pirkimų įstatymas (galiojanti aktuali redakcija su visais pakeitimais ir papildymais).
- 1.3. Informacinė sistema „E. sąskaita“ – valstybės informacinė sistema, skirta informacinių technologijų priemonėmis parengti, pateikti ir išsaugoti su Viešųjų pirkimų įstatyme nurodytų sutarčių, bei vidaus sandorių vykdymu susijusias sąskaitas už įsigyjamas prekes, paslaugas ir darbus, taip pat gauti informaciją apie pateiktų sąskaitų apmokėjimą.

### 2. Šalių pareiškimai ir garantijos

- 2.1. Kiekviena iš Šalių pareiškia ir garantuoja kitai Šaliai, kad:
  - 2.1.1. Šalis yra tinkamai įsteigta ir teisėtai veikia pagal Lietuvos Respublikos įstatymus;
  - 2.1.2. Šalis atliko visus teisinius veiksmus, būtinus, kad Sutartis būtų tinkamai sudaryta ir galiotų, ir turi visus teisės aktais numatytus leidimus, licencijas, darbuotojus, reikalingus Prekėms tiekti;
  - 2.1.3. sudarydama Sutartį, Šalis neviršija savo kompetencijos ir nepažeidžia ją saistančių įstatymų, kitų privalomų teisės aktų, taisyklių, statutų, teismo sprendimų, įstatų, nuostatų, potvarkių, įsipareigojimų ir susitarimų;
  - 2.1.4. ši Sutartis yra Šaliai galiojantis, teisinis ir ją saistantis įsipareigojimas, kurio vykdymo galima pareikalausti pagal Sutarties sąlygas.

### 3. Sutarties dalykas

- 3.1. Šioje Sutartyje ir jos prieduose nustatytomis sąlygomis Paslaugų teikėjas privalės suteikti dažnio keitiklių gamintojo numatytus aptarnavimo paslaugas (toliau – Paslaugos), o Užsakovas įsipareigoja sudaryti Paslaugų teikėjui būtinas sąlygas Paslaugoms atlikti, priimti Paslaugų rezultatą ir už jį sumokėti Sutartyje nustatyta tvarka. Paslaugos atlikimo vieta – Alytaus RK, adresu Pramonės g. 9, Alytus.

### 4. Sutarties kaina ir mokėjimo sąlygos

- 4.1. Sutarties vertė – 35 000,00 Eur (trisdešimt penki tūkstančiai eurų ir 00 ct) be pridėtinės vertės mokesčio (toliau – PVM). Pasikeitus Lietuvos Respublikos pridėtinės vertės mokesčio įstatymu nustatytam PVM tarifui, be atskiros Šalių susitarimo PVM tarifas bus perskaičiuojamas galiojančių teisės aktų nustatyta tvarka, taikant PVM tarifą, galiojantį prievolės apskaičiuoti PVM atsiradimo momentu. Sutarties kaina bus keičiama pasikeitusio PVM tarifo atitinkama dalimi.
- 4.2. Sutarčiai taikomas fiksuoto įkainio apskaičiavimo būdas, nustatytas Viešųjų pirkimų tarnybos 2017 m. birželio 28 d. įsakymu Nr. 1S-95 „Dėl Kainodaros taisyklių nustatymo metodikos patvirtinimo“.

- 4.3. Paslaugų teikėjas į Paslaugų kainą yra įskaičiavęs visas su Paslaugų teikimu susijusias išlaidas, visus mokesčius, įskaitant PVM bei PVM sąskaitos faktūros teikimo mokestį per „E. sąskaita“ sistemą, įskaitant, tačiau ne tik:
  - 4.3.1. išlaidas, susijusias su Sutarties objektui reikalingų prekių įsigijimu;
  - 4.3.2. išlaidas, susijusias su Sutartyje numatytų įsipareigojimų vykdymu;
  - 4.3.3. apsirūpinimo įrankiais, reikalingais Paslaugoms teikti, išlaidas (jei taikoma);
  - 4.3.4. visas su dokumentų, numatytų Techninėje specifikacijoje, rengimu, derinimu ir pateikimu susijusias išlaidas;
  - 4.3.5. įsisteigimo Lietuvos Respublikoje išlaidas, įskaitant įsiregistravimą Lietuvos Respublikos mokesčių mokėtoju (jei tai reikalinga Paslaugų teikimui užtikrinti), arba su laisvo prekių (teikiamų kartu su Paslaugomis) ir (ar) paslaugų judėjimo teisės įgyvendinimu susijusias išlaidas (teisės pripažinimo dokumentų, patvirtinimų gavimo iš kompetentingų Lietuvos Respublikos institucijų ir (arba) profesinių bendrijų išlaidas ir kita);
  - 4.3.6. šios Sutarties sudarymo ir vykdymo išlaidas, įskaitant išlaidas, susijusias su priverstiniu Sutarties vykdymu;
  - 4.3.7. visas tiesiogines ir netiesiogines išlaidas, susijusias su Paslaugų teikimu, bei bet kokių darbų, reikalingų Paslaugoms teikti, kuriuos Paslaugų teikėjas, būdamas tos srities specialistu, turėjo ir galėjo numatyti, jei būtų buvęs pakankamai rūpestingas ir tinkamai atsižvelgęs į aplinkybę, kad Užsakovas siekia, jog Paslaugų teikėjas Paslaugas teiktų, kartu atlikdamas ir susijusius darbus, kainą;
  - 4.3.8. kitas su Paslaugų teikimu susijusias išlaidas
- 4.4. Užsakovas už Paslaugas Paslaugų teikėjui sumoka per 30 (trisdešimt) kalendorinių dienų po Paslaugos atlikimo ir PVM sąskaitos faktūros už suteiktas Paslaugas pateikimo dienos.
- 4.5. Pridėtinės vertės mokesčio sąskaitos faktūros, sąskaitos faktūros, teikiamos naudojantis informacinės sistemos „E. sąskaita“ priemonėmis.
- 4.6. Užsakovas už suteiktas Paslaugas Paslaugų teikėjui atsiskaito mokėjimo pavedimu į Paslaugų teikėjo nurodytą banko sąskaitą. Apmokėjimas laikomas įvykdytu, kai patenka į Paslaugų teikėjo sąskaitą.

## **5. Paslaugų kokybė**

- 5.1. Suteikiamoms Paslaugoms ir Paslaugų kokybei keliami reikalavimai apibrėžiami Sutartyje ir Techninėje specifikacijoje. Suteikiamų Paslaugų kokybė atitinka teisės aktų keliamus reikalavimus bei įprastai tokios rūšies Paslaugoms keliamus reikalavimus.
- 5.2. Paslaugoms ir joms suteikti panaudotoms prekėms nustatomas Paslaugų teikėjo arba Prekių gamintojo taikomas (nustatomas ilgesnis taikomas terminas), tačiau bet koku atveju ne trumpesnis kaip 12 mėnesių garantijos terminas, skaičiuojamas nuo Paslaugų perdavimo-priėmimo akto pasirašymo dienos.
- 5.3. Paslaugų teikėjas privalo užtikrinti, kad lygiavertė jo ir (arba) jo personalo kvalifikacija būtų užtikrinama visą Sutarties galiojimo laikotarpį.
- 5.4. Paslaugų teikėjas, Užsakovui pareikalavus, per Užsakovo nustatytą terminą privalo pateikti Užsakovui pakankamus įrodymus, jog jis turi visus pagal teisės aktų reikalavimus būtinus Paslaugų teikimui Lietuvos Respublikoje leidimus, atestatus, licencijas ir (arba) kitus teisės aktų nustatytus dokumentus.
- 5.5. Paslaugų teikėjas garantuoja, jog Paslaugų rezultato perdavimo–priėmimo akto (-ų) pasirašymo metu Paslaugos atitiks Sutartyje nustatytus reikalavimus, jos bus suteiktos kokybiškai, be klaidų, kurios panaikintų ar sumažintų Paslaugų vertę ar jų rezultato tinkamumą įprastam naudojimui.
- 5.6. Jei Paslaugų rezultato trūkumai pastebimi po Paslaugų perdavimo–priėmimo akto pasirašymo, bet ne vėliau kaip per 5 darbo dienas, Užsakovas raštu informuoja apie tai Paslaugų teikėją.
- 5.7. Paslaugų teikėjas per protingą suderintą laiką nuo Užsakovo pranešimo apie trūkumų nustatymą išsiuntimo dienos privalo savo jėgomis ir lėšomis pašalinti trūkumus, kurie atsirado ne

dėl Užsakovo kaltės / ne dėl trečiųjų asmenų kaltės (išskyrus Užsakovo samdomus subteikėjus) / ne dėl force majeure aplinkybių.

- 5.8. Paslaugų teikėjui per suderintą protingą laiką nepašalinus nustatytų Paslaugų kokybės trūkumų, Paslaugų teikėjas, Užsakovui pareikalavus, moka Užsakovui 0,05 procento nuo nesuteiktų Paslaugų ir / ar neįvykdytų kitų Paslaugų teikėjo įsipareigojimų vertės dydžio delspinigius bei atlygina Užsakovo dėl to patirtus tiesioginius nuostolius tiek, kiek jų nepadengia netesybos. Užsakovui pareiškus reikalavimą atlyginti patirtus nuostolius, netesybos įskaitomos į nuostolių atlyginimą.
- 5.9. Paslaugų teikėjui nepašalinus nustatytų Paslaugų trūkumų, Užsakovas turi teisę pašalinti trūkumus pasitelkdamas gamintojo autorizuosius partnerius, o Paslaugų teikėjas tokiu atveju apmoka Užsakovo patirtas trūkumų šalinimo išlaidas.
- 5.10. Paslaugų teikėjas yra atsakingas už visus Paslaugų rezultato trūkumus nepriklausomai nuo to, ar jie buvo nurodyti suteiktų Paslaugų perdavimo–priėmimo akte, ar ne (t. y. tiek už akivaizdžius, tiek už paslėptus trūkumus).
- 5.11. Jei dėl Paslaugų teikėjo netinkamai suteiktų Paslaugų sugadinamas Užsakovo turimas turtas, neigiamai paveikiamos Užsakovo sistemos, įrenginiai, statiniai ar pablogėja jų veikimas, Paslaugų teikėjas atlygina Užsakovo išlaidas, susijusias su atsiradusių neigiamų pasekmių šalinimu, ir dėl to Užsakovo patirtus tiesioginius nuostolius.
- 5.12. Jeigu Paslaugos buvo teikiamos naudojant Paslaugų teikėjo pateikiamas perkamas medžiagas, už tokių medžiagų kokybę Paslaugų teikėjas atsako kaip pardavėjas pagal pirkimo–pardavimo sutartį.
- 5.13. Jei pagal Sutartį ir jos priedus nėra galimybės nustatyti neįvykdytų ir (ar) netinkamai įvykdytų sutartinių įsipareigojimų ar jų dalies kainos, arba Sutarties dalykas yra nedalomas, tai yra dalyko dalis ar įvykdytų įsipareigojimų dalis negali atlikti Užsakovui reikalingų funkcijų, delspinigiai skaičiuojami nuo pradinės Sutarties vertės.
- 5.14. Paslaugų teikėjas, teikdamas Paslaugas, užtikrina saugos darbe, priešgaisrinės saugos, aplinkos apsaugos bei kitų teisės aktų nustatytų reikalavimų, taikomų teikiant Paslaugas, laikymąsi (jei taikoma).

## **6. Šalių teisės ir pareigos**

### **6.1. Paslaugų teikėjas įsipareigoja:**

- 6.1.1. Tinkamai ir sąžiningai vykdyti Sutartį;
- 6.1.2. Paslaugas suteikti Sutartyje nustatytu laiku, perduoti Užsakovui Sutartyje nurodytą Paslaugų rezultatą ir ištaisyti nustatytus trūkumus per Užsakovo nustatytą terminą;
- 6.1.3. Paslaugas teikti pagal visuotinai pripažįstamus profesinius, techninius standartus ir praktiką, panaudojant visus reikiamus įgūdžius, žinias, laikytis aplinkos apsaugos ir saugumo technikos reikalavimų;
- 6.1.4. Atlyginti visus Užsakovo tiesioginius nuostolius, atsiradusius dėl netinkamos kokybės Paslaugų suteikimo, susijusių su defektų šalinimu ir (ar) termino praleidimu;
- 6.1.5. Prisiimti kartu su Paslaugomis tiekiamų prekių žuvimo ar sugedimo riziką iki Paslaugų rezultato perdavimo–priėmimo akto pasirašymo momento;
- 6.1.6. Pateikti visus dokumentus, numatytus Techninėje specifikacijoje bei konsultuoti Užsakovą kitais, su Paslaugų teikėjo sutartiniais įsipareigojimais susijusiais klausimais;
- 6.1.7. nedelsiant raštu informuoti Užsakovą apie bet kurias aplinkybes, kurios trukdo ar gali sutrukdyti Paslaugų teikėjui atlikti Paslaugos teikimą nustatytais terminais;
- 6.1.8. saugoti Užsakovo technologines ir komercines paslaptis, konfidencialią informaciją;
- 6.1.9. užtikrinti, kad Sutarties sudarymo momentu ir visą jos galiojimo laikotarpį Paslaugų teikėjo atstovai turėtų reikiamą kvalifikaciją ir patirtį, reikalingas, norint teikti Paslaugas;
- 6.1.10. atlikti Paslaugas kokybiškai ir nustatytais terminais.
- 6.1.11. garantuoti saugų darbą, priešgaisrinę ir aplinkos apsaugą bei darbo higieną savo darbo zonoje. Paslaugų teikėjas užtikrina, kad jo pasamdyti darbuotojai už kuriuos atsakingas, Paslaugos atlikimo metu nebūtų apsvaigę nuo alkoholio, narkotinių, toksinių ir (arba) psichotropinių medžiagų;
- 6.1.12. savo jėgomis ir lėšomis pašalinti dėl savo kaltės padarytus paslaugų teikimo trūkumus, pažeidžiančius sutarties ir / ar technines sąlygas;

- 6.1.13. užtikrinti, kad iki galutinio Paslaugų rezultato perdavimo Užsakovui, iš Paslaugų suteikimo vietos būtų pašalinta visa Paslaugų teikėjui priklausanti ir Paslaugoms suteikti naudota įranga, likusios atliekos, nepanaudotos medžiagos, o Paslaugų teikimo vieta būtų tvarkinga ir išvalyta;
- 6.1.14. tinkamai vykdyti kitus įsipareigojimus, numatytus Sutartyje ir galiojančiuose Lietuvos Respublikos teisės aktuose.
- 6.1.15. pranešti apie naujai pastebėtus defektus/trūkumus.
- 6.2. Paslaugų teikėjas turi teisę gauti Paslaugų kainą su sąlyga, kad jis tinkamai vykdo šią Sutartį.
- 6.3. Paslaugų teikėjas turi ir kitas šios Sutarties ir Lietuvos Respublikoje galiojančių teisės aktų numatytas teises.
- 6.4. **Užsakovas įsipareigoja:**
- 6.4.1. Paslaugų teikėjui sudaryti visas sąlygas, suteikti informaciją ar dokumentus, būtinus Paslaugai teikti;
- 6.4.2. priimti iš Paslaugų teikėjo kokybiškai atliktus darbus, pasirašyti suteiktų paslaugų priėmimo-perdavimo aktą Paslaugų teikėjui įvykdžius šios sutarties reikalavimus;
- 6.4.3. mokėti Sutarties kainą už tinkamai suteiktas Paslaugas pagal šios Sutarties sąlygas.
- 6.5. Užsakovas turi visas šios Sutarties, jos prieduose bei Lietuvos Respublikoje galiojančių teisės aktų numatytas teises.

## **7. Sutarties galiojimas, vykdymo pradžia, trukmė**

- 7.1. Ši Sutartis įsigalioja nuo jos pasirašymo dienos ir galioja iki visiško sutartinių įsipareigojimų įvykdymo, bet ne ilgiau kaip 18 (aštuoniolika) mėnesių.
- 7.2. Sutarties pasibaigimas ar nutraukimas neturi įtakos ginčų nagrinėjimo tvarką nustatančių ir kitų Sutarties sąlygų galiojimui, jeigu šios sąlygos pagal savo esmę išlieka galioti ir po Sutarties pasibaigimo (taip pat išlieka galioti visi atsiradę ir tinkamai neįvykdyti Šalių tarpusavio finansiniai įsipareigojimai, jeigu Šalys nesutaria kitaip).
- 7.3. Jei bet kuri šios Sutarties nuostata tampa ar pripažįstama visiškai ar iš dalies negaliojančia, tai neturi įtakos kitų Sutarties nuostatų galiojimui. Nutraukus Sutartį ar jai pasibaigus, lieka galioti Sutarties nuostatos, susijusios su atsakomybe bei atsiskaitymais tarp Šalių pagal šią Sutartį, taip pat visos kitos šios Sutarties nuostatos, kurios, kaip aiškiai nurodyta, išlieka galioti po Sutarties nutraukimo arba turi išlikti galioti, kad būtų visiškai įvykdyta ši Sutartis
- 7.4. Paslaugų teikimo terminai:
- 7.4.1. Apie remonto darbų pradžią Užsakovas Paslaugų teikėjui praneša elektroniniu paštu arba telefonu ne vėliau kaip prieš 28 kalendorinius dienas

## **8. Paslaugos vykdymo tvarka**

- 8.1. Prieš pradėdant paslaugas, Paslaugų teikėjas privalo raštiškai pranešti Užsakovui atsakingų asmenų už saugumo techniką, atsakingo darbų vadovo pavardes bei jų kvalifikacijos pažymėjimus.
- 8.2. Užsakovas ir Paslaugų teikėjas paskiria po asmenį susisiekimui, kurie stebi, kontroliuoja ir prižiūri sutarties vykdymą, priduoda/priima atliktą Paslaugą, derina Paslaugos atlikimo terminus. Asmuo susisiekimui nėra įgaliotas atlikti kokių nors sutarties pakeitimų. Jeigu asmuo susisiekimui pakeičiamas, kitos Šalies asmuo susisiekimui nedelsiant informuojamas apie tai raštu.
- 8.2.1. Užsakovo paskirtas asmuo susisiekimui: [redacted]
- 8.2.2. Paslaugų teikėjo paskirtas asmuo susisiekimui: [redacted]
- 8.3. Darbai objekte turi būti atlikti ne ilgiau kaip per 6 kalendorines dienas. Užsakymas pateikiamas prieš 28 darbo dienų prieš darbų atlikimo pradžią (Techninių sąlygų 3.3. p.).
- 8.4. Jei Paslaugų kokybė atitinka Sutartyje nustatytus reikalavimus, Užsakovas ne vėliau kaip per 5 (penkias) darbo dienas nuo suteiktų Paslaugų įvertinimo turi pasirašyti Paslaugų perdavimo–priėmimo aktą. Suteiktos Paslaugos priimamos ir priėmimo dokumentai įforminami pagal teisės aktų nustatytą tvarką bei reikalavimus.

- 8.5. Jeigu Paslaugų ir / ar Paslaugų rezultato perdavimo – priėmimo metu nustatoma, kad Paslaugos suteiktos netinkamai ir Paslaugų rezultatas neatitinka Sutartyje nustatytų reikalavimų, Užsakovas turi teisę atsisakyti pasirašyti Paslaugų rezultato perdavimo–priėmimo aktą, raštu nurodydamas priimto sprendimo motyvus (jei įmanoma, nurodydamas ir priemones, kurių Paslaugų teikėjas privalo imtis, kad Paslaugų kokybė atitiktų Sutarties reikalavimus ir Paslaugų perdavimo priėmimo aktas būtų pasirašytas), o Paslaugų teikėjas privalo per Sutartyje nustatytą terminą nuo Užsakovo pranešimo apie trūkumų nustatymą išsiuntimo dienos savo jėgomis ir lėšomis pašalinti trūkumus.
- 8.6. PVM sąskaita-faktūra išrašoma šalims pasirašius Paslaugų rezultato perdavimo–priėmimo aktą.
- 8.7. Paslaugų teikėjui vėluojant suteikti Paslaugas šioje Sutartyje nustatytais terminais dėl priežasčių, nepriklausančių nuo Užsakovo, Paslaugų teikėjas, Užsakovui pareikalavus, moka Užsakovui 0,05 % dydžio delspinigius bei atlygina Užsakovo dėl to patirtus tiesioginius nuostolius tiek, kiek jų nepadengia netesybos. Užsakovui pareiškus reikalavimą atlyginti patirtus nuostolius, netesybos įskaitomos į nuostolių atlyginimą.
- 8.8. Sutarties Šalys susirašinėja lietuvių kalba. Visi pranešimai, sutikimai ir kitas susižinojimas, kuriuos Šalis gali pateikti pagal šią Sutartį, bus laikomi galiojančiais ir įteiktais tinkamai, jeigu yra asmeniškai pateikti kitai Šaliai ir gautas patvirtinimas apie gavimą arba išsiųsti registruotu paštu, elektroniniu paštu (patvirtinant gavimą), šioje Sutartyje nurodytais adresais, kitais adresais, kuriuos nurodė viena Šalis, pateikdama pranešimą.
- 8.9. Jei pasikeičia Šalies adresas ir/ ar kiti duomenys, tokia Šalis turi informuoti kitą Šalį, pranešdama ne vėliau, kaip prieš 10 (dešimt) dienų. Jei Šaliai nepavyksta laikytis šių reikalavimų, ji neturi teisės į pretenziją ar atsiliepimą, jei kitos Šalies veiksmai, atlikti remiantis paskutiniaisiais žinomais jai duomenimis, prieštarauja Sutarties sąlygoms arba ji negavo jokio pranešimo, išsiųsto pagal tuos duomenis.

## **9. Šalių atsakomybė**

- 9.1. Šalių atsakomybė yra nustatoma pagal galiojančius Lietuvos Respublikos teisės aktus ir šią Sutartį. Šalys įsipareigoja tinkamai vykdyti savo įsipareigojimus, prisiimtus šia Sutartimi, ir susilaikyti nuo bet kokių veiksmų, kuriais galėtų padaryti žalos viena kitai ar apsunkinti kitos Šalies prisiimtų įsipareigojimų įvykdymą. Kiekviena šalis atsako už savo darbuotojų sveikatą ir saugą.
- 9.2. Neatlikus apmokėjimo nustatytais terminais, Paslaugų teikėjo pareikalavimu, Užsakovas privalo sumokėti Paslaugų teikėjui 0,05 proc. delspinigių nuo laiku neapmokėtos sumos už kiekvieną uždelstą dieną.
- 9.3. Delspinigių sumokėjimas neatleidžia Šalių nuo pareigos vykdyti šioje Sutartyje prisiimtus įsipareigojimus.
- 9.4. Jeigu Sutartis nutraukiama dėl Šalies kaltės, ji kitai Šaliai privalo sumokėti 10 (dešimt) proc. Sutartyje numatytos maksimalios Sutarties vertės baudą, kuri Šalių susitarimu laikoma minimaliais patirtais nuostoliais, ir atlyginti visus nuostolius, kurių ši bauda nekompensuoja.
- 9.5. Kiekviena Šalis įsipareigoja atlyginti kitai Šaliai patirtus tiesioginius nuostolius ar išlaidas (tarp jų teismo ir pagrįstas advokatų išlaidas) dėl Sutartyje prisiimtų įsipareigojimų nevykdymo ar netinkamo jų vykdymo (taip pat ir tais atvejais, kai Sutartis joje numatytais sąlygomis ir tvarka nutraukiama).
- 9.6. Šalims yra žinoma apie Korona viruso (plačiai žinomo kaip COVID-19), ar kitokios tokio viruso mutacijos protrūkį, kuris įtakoja arba gali įtakoti normalią verslo eigą ir šios Sutarties vykdymą. Šalys sutinka, kad Šalys turi teisę į laiko terminų pratęsimą ar kitokius protingai reikalingus sutarties pakeitimus, jei dėl bet kokių tiesiogiai ar netiesiogiai atsiradusių Korona viruso proveržio, ar su juo susijusių pasekmių, yra vėluojama pristatyti prekes ar suteikti paslaugas, ar kitokiais būdais jos įtakoja Šalies prisiimtus sutartinius įsipareigojimus ir pareigas.
- 9.7. Bet kokia vienos Šalies reikalaujama nuostolių, delspinigių, netesybų atlyginimo suma iš kitos Šalies, iš viso neturi viršyti 30% sutarties sumos, UAB ABB, jos agentų, darbuotojų, subrangovų ir tiekėjų materialinė atsakomybė dėl bet kokių ir visų pretenzijų, susijusių su įsipareigojimų pagal Pasiūlymą/Sutartį vykdymu ar jų nevykdymu, tiek dėl kylančių dėl Pasiūlymo/Sutarties, civilinės teisės pažeidimų (įskaitant aktyvų ir pasyvų nerūpestingumą),

garantijų, atsakomybės be kaltės, tiek ir kitokių, negali susumavus viršyti 30% procentų Pasiūlymo/Sutarties kainos; jokių būdu negali būti įtraukiami nuostoliai dėl prarastų pelnų, negautų pajamų, prarastos įtakos, negalėjimo naudoti, kapitalo kaštų, ar galios pakeitimų kaštų, ar numatytų santaupų nuostolių, padidėjusių veiklos kaštų, ar bet kokie ypatingi, netiesioginiai ar pasekminiai nuostoliai bet kokios prigimties, kylantys dėl Pasiūlymo/Sutarties, civilinės teisės pažeidimo (įskaitant aktyvų ir pasyvų nerūpestingumą), garantijų, atsakomybės be kaltės ar kt. Aukščiau išdėstyta materialinės atsakomybės ribojimo sąlyga yra viršesnė už bet kokią jai prieštaraujančią ar nesuderinamą sąlygą, esančią bet kokuose Pasiūlymą/Sutartį sudarančiuose dokumentuose, išskyrus atvejus, kai tokios prieštaraujančios ar nesuderinamos sąlygos riboja UAB ABB materialinę atsakomybę daugiau.

9.8.

## **10. Nenugalimos jėgos aplinkybės (force majeure)**

10.1. Šalis nėra laikoma atsakinga už bet kokių įsipareigojimų pagal šią Sutartį neįvykdymą ar dalinį neįvykdymą, jeigu Šalis įrodo, kad tai įvyko dėl neįprastų aplinkybių, kurių Šalys negalėjo kontroliuoti ir protingai numatyti, išvengti ar pašalinti jokiais priemonėmis, pvz.: Vyriausybės sprendimai ir kiti aktai, kurie turėjo poveikį Šalių veiklai, politiniai neramumai, streikai, paskelbti ir nepaskelbti karai, kiti ginkluoti susirėmimai, gaisrai, potvyniai, kitos stichinės nelaimės. Nenugalimos jėgos aplinkybėmis laikomos aplinkybės, nurodytos Lietuvos Respublikos civilinio kodekso 6.212 str. ir Atleidimo nuo atsakomybės esant nenugalimos jėgos (force majeure) aplinkybėms taisyklėse, patvirtintose Lietuvos Respublikos Vyriausybės 1996 m. liepos 15 d. nutarimu Nr. 840. Nustatydamos nenugalimos jėgos aplinkybes Šalys vadovaujasi Lietuvos Respublikos Vyriausybės 1997 m. kovo 13 d. nutarimu Nr. 222 „Dėl nenugalimos jėgos (force majeure) aplinkybės liudijančių pažymų išdavimo tvarkos patvirtinimo“. Esant nenugalimos jėgos aplinkybėms, Sutarties Šalys Lietuvos Respublikos teisės aktuose nustatyta tvarka yra atleidžiamos nuo atsakomybės už Sutartyje numatytų prievolių neįvykdymą, dalinį neįvykdymą arba netinkamą įvykdymą, o įsipareigojimų vykdymo terminas pratęsiamas.

10.2. Šalis, prašanti ją atleisti nuo atsakomybės, privalo pranešti kitai Šaliai raštu apie nenugalimos jėgos aplinkybes nedelsiant, bet ne vėliau kaip per 3 (tris) darbo dienas nuo tokių aplinkybių atsiradimo ar paaiškėjimo, pateikdama įrodymus, kad ji ėmėsi visų pagrįstų atsargumo priemonių ir dėjo visas pastangas, kad sumažintų išlaidas ar neigiamas pasekmes, o taip pat pranešti galimą įsipareigojimų įvykdymo terminą. Pranešimo taip pat reikalaujama, kai išnyksta įsipareigojimų nevykdymo pagrindas.

10.3. Pagrindas atleisti Šalį nuo atsakomybės atsiranda nuo nenugalimos jėgos aplinkybių atsiradimo momento arba, jeigu laiku nebuvo pateiktas pranešimas, nuo pranešimo pateikimo momento. Jeigu Šalis laiku neišsiunčia pranešimo arba neinformuoja, ji privalo kompensuoti kitai Šaliai žalą, kurią ši patyrė dėl laiku nepateikto pranešimo arba dėl to, kad nebuvo jokio pranešimo.

## **11. Subtiekéjų pasitelkimo ir keitimo sąlygos**

11.1. Paslaugų tiekėjas neturi teisės pasitelkti subtiekéjų.

## **12. Sutarties pakeitimai**

12.1. Sutartis gali būti keičiama vadovaujantis Lietuvos Respublikos pirkimų, atliekamų vandentvarkos, energetikos, transporto ar pašto paslaugų srities perkančiųjų subjektų, įstatymo 97 straipsnio nuostatomis.

## **13. Informacijos konfidencialumas**

13.1. Šalys sutinka laikyti šios Sutarties sąlygas, visą dokumentaciją ir informaciją, kurią Sutarties Šalys gauna viena iš kitos, vykdant Sutartį, konfidencialia ir be išankstinio kitos Šalies rašytinio sutikimo neplatinti trečiosioms šalims apie ją jokios informacijos, išskyrus atvejus, kai to reikalaujama Lietuvos Respublikos įstatymų nustatyta tvarka. Šio įsipareigojimo pažeidimu nebus laikomas viešas informacijos apie Užsakovą atskleidimas, jei Užsakovas pažeidžia mokėjimo

terminus, ir informacijos apie Paslaugų teikėją atskleidimas, jei Paslaugų teikėjas pažeidžia Paslaugos atlikimo terminus.

- 13.2. Ši sutartis, įskaitant Paslaugų teikėjo pasiūlymą, teisės aktų nustatyta tvarka ir terminais bus paskelbta Centrinėje viešųjų pirkimų informacinėje sistemoje, išskyrus informaciją, kuriuos atskleidimas prieštarautų teisės aktams arba teisėtiems tiekėjų komerciniams interesams arba trukdytų laisvai konkuruoti tarpusavyje.

#### **14. Nekokybiškai (netinkamai) atlikta paslauga ir sutarties nutraukimas**

- 14.1. Jeigu Paslaugų teikėjas atliko Paslaugą pažeisdamas šioje Sutartyje numatytas sąlygas, nesilaikė normatyvinių dokumentų ir kitų teisės aktų reikalavimų, nevykdė paslaugos atlikimo terminų, Užsakovas turi teisę:

- 14.1.1. reikalauti vykdyti sutartinius įsipareigojimus;
- 14.1.2. reikalauti sumokėti Sutartyje nustatytus delspinigius;
- 14.1.3. Reikalauti atlyginti nuostolius;
- 14.1.4. nutraukti Sutartį.

- 14.2. Užsakovas turi teisę vienašališkai, nesikreipdamas į teismą, prieš 5 (penkias) kalendorines dienas raštu apie tai įspėjęs Paslaugų teikėją, nutraukti Sutartį ir pareikalauti iš Paslaugų teikėjo atlyginti dėl to patirtus visus nuostolius, jei Paslaugų teikėjas iš esmės pažeidė Sutartį. Paslaugų teikėjo padarytas Sutarties pažeidimas yra laikomas esminiu, kai:

- 14.2.1. Paslaugų teikėjas, nepaisydamas Užsakovo raginimo, nepradeda vykdyti Paslaugos sutartu laiku arba Paslaugos vykdymas vėluoja daugiau kaip 2 (dvi) savaites;
  - 14.2.2. Paslaugų teikėjas nesilaiko kitų, Sutartyje nurodytų, reikalavimų, nors apie tai buvo oficialiai įspėtas ir jam buvo duotas terminas ištaisyti Sutarties vykdymo trūkumus, dėl kurių negalimas tolimesnis Šalių pagal Sutartį prisiimtų įsipareigojimų vykdymas;
  - 14.2.3. Paslaugų teikėjo kvalifikacija tapo nebeatitinkančia šios Sutarties reikalavimų ir šie neatitikimai nebuvo ištaisyti per 14 (keturiolika) kalendorinių dienų nuo kvalifikacijos tapimo neatitinkančia dienos;
  - 14.2.4. Paslaugų teikėjui yra iškeliama bankroto ar restruktūrizavimo byla, arba bankroto procesas vykdomas ne teismo tvarka, inicijuotos priverstinio likvidavimo ar susitarimo su kreditoriais procedūros arba jam vykdomos analogiškos procedūros pagal šalies, kurioje jis registruotas, įstatymus, Užsakovui tampa žinoma apie kitokį priverstinį Paslaugų teikėjo kreditorių teisių įgyvendinimą, galintį turėti esminės įtakos Paslaugų teikėjo galimybėms toliau vykdyti Sutartį ir (ar) dėl Paslaugų teikėjo yra priimamas ir įsiteisėja apkaltinamasis teismo nuosprendis už 2004 m. kovo 31 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyvos 2004/18/EB dėl viešojo darbų, prekių ir paslaugų pirkimo sutarčių sudarymo tvarkos derinimo 45 straipsnio 1 dalyje išvardytuose Europos Sąjungos teisės aktuose apibrėžtus nusikaltimus;
  - 14.2.5. Paslaugų teikėjas pažeidžia šios Sutarties nuostatas, reglamentuojančias konkurenciją, intelektinės nuosavybės ar konfidencialios informacijos valdymą;
  - 14.2.6. jei Paslaugų teikėjas, Subteikėjui išreiškus norą pasinaudoti tiesioginio atsiskaitymo galimybe, atsisako arba be pateisinamų priežasčių delsia sudaryti trišalę sutartį, kaip nustatyta Sutarties sąlygose;
  - 14.2.7. jei Paslaugų teikėjas dėl savo kaltės negali ir (arba) atsisako vykdyti Sutartyje numatytus įsipareigojimus ar bet kokią jų dalį, nepriklausomai nuo tokios dalies vertės;
  - 14.2.8. Paslaugų teikėjas pažeidžia Sutarties 12 skyriaus nuostatas;
  - 14.2.9. yra kitos aplinkybės, numatytos Lietuvos Respublikos civilinio kodekso 6.217 straipsnyje.
- 14.3. Užsakovui nutraukus Sutartį Sutarties 14.2 punkto nustatyta tvarka arba Paslaugų teikėjui, nepagrįstai nutraukus Sutartį, Užsakovui pareikalavus, Paslaugų teikėjas moka Užsakovui 10 (dešimties) procentų Pradinės Sutarties vertės dydžio baudą ir atlygina tiesioginius nuostolius, susijusius su Sutarties nutraukimu. Užsakovui pareiškus reikalavimą atlyginti patirtus nuostolius, baudos suma įskaitoma į nuostolių atlyginimą
- 14.4. Paslaugų teikėjas turi teisę vienašališkai, nesikreipdamas į teismą, prieš 5 (penkias) kalendorines dienas raštu apie tai įspėjęs Užsakovą, nutraukti Sutartį, jeigu:
- 14.4.1. Užsakovas, pagal šios Sutarties nuostatas, vėluoja atsiskaityti daugiau nei 30 kalendorinių

dienų;

- 14.4.2. Užsakovas nesilaiko kitų, Sutartyje nurodytų, reikalavimų, nors apie tai buvo oficialiai įspėtas ir jam buvo duotas terminas ištaisyti Sutarties vykdymo trūkumus, dėl kurių negalimas tolimesnis Šalių pagal Sutartį priimtų įsipareigojimų vykdymas.
- 14.5. Sutarties gali būti nutraukta Pirkimų įstatyme numatytais atvejais.
- 14.6. Sutartis gali būti nutraukta raštišku abiejų Šalių sutarimu.

## **15. Ginčų nagrinėjimo tvarka**

- 15.1. Šiai Sutarčiai ir visoms iš šios Sutarties atsirandančioms teisėms ir pareigoms taikomi Lietuvos Respublikos įstatymai bei kiti norminiai teisės aktai. Sutartis sudaryta ir turi būti aiškinama pagal Lietuvos Respublikos teisę.
- 15.2. Bet kokie nesutarimai ar ginčai, kylantys tarp Šalių dėl šios Sutarties, sprendžiami abipusiu susitarimu. Šalims nepavykus susitarti, bet kokie ginčai, nesutarimai ar reikalavimai, kylantys iš šios Sutarties ar susiję su ja, jos pažeidimu, nutraukimu ar galiojimu, neišspręsti Šalių susitarimu, sprendžiami kompetentingame Lietuvos Respublikos teisme.

## **16. Baigiamosios nuostatos**

- 16.1. Nė viena Šalis neturi teisės perleisti visų arba dalies teisių ir pareigų pagal šią Sutartį jokiai trečiajai šaliai be išankstinio raštiško kitos Šalies sutikimo.
- 16.2. Bet kokios nuostatos negaliojimas ar prieštaravimas Lietuvos Respublikos įstatymams ar kitiems norminiams teisės aktams šioje Sutartyje neatleidžia Šalių nuo priimtų įsipareigojimų vykdymo. Šiuo atveju tokia nuostata turi būti pakeista atitinkančia teisės aktų reikalavimus kiek įmanoma artimesne Sutarties tikslui bei kitoms jos nuostatoms.
- 16.3. Visus kitus klausimus, kurie neaptarti Sutartyje, reguliuoja Lietuvos Respublikos teisės aktai.
- 16.4. Ši Sutartis sudaryta lietuvių kalba, 2 (dviem) egzemplioriais, turinčiais vienodą teisinę galią – po vieną kiekvienai Šaliai.
- 16.5. Šalys patvirtina, kad Sutartį perskaitė, suprato jos turinį ir pasekmes, priėmė ją kaip atitinkančią jų tikslus ir pasirašė aukščiau nurodyta data.
- 16.6. Sutarties priedai:
- 16.6.1. 1 priedas „Techninė specifikacija“;
- 16.6.2. 2 priedas „Pasiūlymas“.

## **17. Šalių adresai ir parašai**

### **Užsakovas:**

UAB „Alytaus šilumos tinklai“  
Juridinio asmens kodas 149947714  
PVM mokėtojo kodas LT499477113  
Buveinės adresas Pramonės g. 9, 62175, Alytus  
Tel. Nr. 8 315 78168  
El. paštas: [info@alytausst.lt](mailto:info@alytausst.lt)  
A.S.: LT077290000011467819, AB „Citadele“

Generalinis direktorius  
Mindaugas Nevardauskas

### **Paslaugų teikėjas:**

UAB „ABB“  
Juridinio asmens kodas 110179684  
PVM mokėtojo kodas LT101796811  
Parko g. 37, Avižieniai  
A.S.: LT56500700100850927500  
Deutsche Bank  
Tel. +37052738337  
El. paštas: [info@lt.abb.com](mailto:info@lt.abb.com)

Serviso vadovas  
Justinas Pesliakas  
Padalinio Lietuvoje vadovas  
Kęstutis Jablonskis

---

A.V.

---

A.V.

